

移民專頁

# 減少案件積壓 指紋會重複用



移民信箱  
李亞倫律師主筆

讀者問：

我提交了申請旅行證件I-131的表格，有了收據並付了費。我還沒有收到打指紋的通知單，但我案件

的狀態已更新為指紋已收取了。這是否意味著他們已使用之前申請的指紋紀錄，所以我在離開美國之前不需要等待打指紋的通知單嗎？我的案件狀態說「截至2022年X月X日，你的指紋相關信息已應用於你的I-131旅行證件申請」。

答：

美國移民局正以多種方式盡可能嘗試減少因疫情及川普政府造成的案件積壓，其中的一個努力是盡可能重複使用生物特徵及指紋，因為指紋是不會隨著時間而改變的。你可能沒有完全讀完你的案件狀態，其中一部分提及移民局將重新使用你的生物識別信息，或者美國公民及移民服務局未能將其通知單發送

# 臨時綠卡到期 去蓋章就對了

讀者問：

我的臨時綠卡轉正的申請已於2021年1月6日提交，而我的臨時綠卡已於2021年1月20日過期。我的案件提交後，我收到了綠卡可延期24個月的通知，但該通知將於2023年1月到期。我的案件已轉到Potomac服務中心。

我需要提出申請加快處理我的未決案件嗎？

答：

如果I-751收據上的居民身分標記即將到期，建議與美國移民局的聯絡中心聯繫，並與當地移民局辦事處透過Infopass上網安排見移民官員

，以便在你的護照上蓋上I-551 ADIT的印章，讓你在你的I-751審理期間繼續保持你的永久居民身分。美國移民局通常不會以當事人的臨時綠卡已過期，而加快其申請，尤其是在有其他途徑的情況下（即在護照上蓋章）。

編按：I-751：如果外國人是因婚姻獲得綠卡身分時，婚姻不滿兩年，獲得的是兩年有條件綠卡，俗稱臨

**小啓**

「移民信箱」僅提供一般性信息，並非律師事務所對客戶個案的正式法律諮詢，不一定適用所有情況。答者與讀者不存在律師與客戶的關係。  
——編者

給你，或者它在郵寄中丟失。但你現在收到的案件狀態通知，似乎很清楚地表明移民局將重複使用你的生物辨識指紋紀錄。

編按：I-131：申請回美證需要向移民局遞交I-131申請表格。

時綠卡。如何將此臨時綠卡轉換為「無條件」的正式綠卡？就要提交I-751表格。

InfoPass：InfoPass是一項免費的在線服務，可預約與美國公民和移民服務署(USCIS)移民官員的面談，可隨時上網預約。

I-551：護照上用的印章，用於證明某人在等待新綠卡期間擁有永久居民身分。

移民法超級律師  
移民律師協會會員

李亞倫  
律師事務所  
更名為

**李亞倫&李翼民**  
律師事務所

Alan Lee & Arthur Lee, Attorneys at Law

- 非移民H-1B, L-1, O-1, TN, E-1/E-2等簽證及延期
- 職業移民：勞工紙EB2及EB3，特殊人才，傑出教授/研究人員，跨國公司內部執行長/經理調動，國家利益豁免
- 親屬移民-調整身份/領事館作業
- I-601A, I-601, I-212豁免
- 香港DED/EAD, TPS, DACA
- 入籍，政治庇護
- 綠卡延期，回美證
- 遞解程序，重新開案，移民上訴局和聯邦法庭上訴

中文網站：<http://www.alanleelaw.com>

408 Eighth Avenue, Suite 5A, New York, NY 10001-1815  
紐約曼哈頓中城8大道408號5A(30街和31街之間)  
電話 (212)564-9496 傳真(212)268-1679  
E-mail: immigration@alanleelaw.com

